

БҮТҮН ӨЛКӨЛӘРИН ПРОЛЕТАРЛАРЫ. БИРЛӘШНИ!

Жүз

журнал

4

1967-чи алдаң шайыр

1968

НӘГИГӘТ

Гәдим заманлардан бәшаријәтин
Сән олдум эн бөйжүк, эн хөш нијјети.
Нәгигәт, гәләләрдә бөгулмасајыны,
Гара бағлардымы лаза чамәндә?
Нәгигәт, нәгигәт, сан олмасајыны
Бүлбүл ғопармазды нала чаманды.
Бир күн дәнис менин деди бүлбүлә:
«Нұсну васф етдиин жетмәзни, соја?«Көзәллик» демәндән безмәденини сән?
Нәјатын из фајда бу нааләрдән?»
Бүлбүл дели: — гаффил, улудур нәјат,
Шे'рә, нәгімәлә долудур нәјат.

Мен баша дүшмәзи,
көрдү бу заман,
Инчи шең дамласы соруғ гүмрудай:
— Нәјатын мә'насы наедир?
— Дурду мен,
Јердән өз башына тоғ соуруду мен.
О билди нәјатын мә'насы наедир,
Мә'на, көзәлликда, Нәгигәтдәдир.
Бош кечән өмрүңе о иеңғизинди,

Сәлих
АДЫАН (Ираг шайыри)



— Нәгімә да, ше'р дә нәјаттыр — деди.
Инанда бүлбүлүн нағт олдугуна,
Дүнијанын нағмәдән јөгрүлдүгүна.

Тарчымә едани Б. ВАЙАБЗАДӘ.